



UNIVERSITÀ
DI PARMA



UNIVERSITÉ PARIS 13

Université
Paris Nanterre



Sorbonne
Nouvelle
université des cultures



Filozofická
fakulta
Univerzita Palackého
v Olomouci

université
de TOURS



rijksuniversiteit
groningen

facultéit der letteren



P casadellamusica



Fall School 2023

MEMORY AND PERFORMANCE

CLASSICAL RECEPTION IN THE PERFORMING ARTS

Funding: ERASMUS+ Blended Intensive Programme

Venue: University of Parma (Italy)

In-Presence Time Period: 23-28 October 2023

Online Time Period: 15 Sept. – 13 Oct. 2023; 17 Nov. – 15 Dec. 2023

Languages: English

ECTS: 3

Directors: Francesca Bortoletti (UNIPR) and Giovanna Di Martino (UCL)

Contents:

DESCRIPTION OF THE PROJECT	2
Number of Participants per Institution	3
TENTATIVE PROGRAMME	4
IN-PRESENCE WEEK Parma 23-27 October 2023	4
ONLINE SESSIONS I (times TBC): Lectures and Seminars	5
ONLINE SESSIONS II (times TBC): Workshop	5
HOW TO APPLY	6
1. Eligibility criteria	6
2. How to apply	6
3. Selection criteria and procedures	6
4. Financial support	7
5. Services at UNIPR	7
CONTACTS	8

As part of the Blended Intensive Programme (BIPs), the University of Parma with Dr Francesca Bortoletti, the Centre d'Études Supérieures de la Renaissance (CESR)-Université Rabelais Tour with Dr Chiara Lastraioli, the Univerzita Palackého v Olomouci with Dr Jana Zapletalová, the University of Groningen with Dr Eleftheria Ioannidou, the Université Paris Sorbonne Nouvelle with Dr Romain Piana, Université Paris Nanterre with Dr Tiphaine Karsenti, Université Paris 13 Nord with Dr Cécile Dudooyt, and in collaboration with University College London with Dr Giovanna Di Martino and New York University with Dr Eugenio Refini, as external partners, jointly offer their students the opportunity to participate in the Fall School *Memory and Performance: Classical Reception in the Performing Arts*. The Fall School is in partnership with the CSAC - University of Parma Communication Archive, the CAPAS-Centro per le Attività e le Professioni delle Arti e dello Spettacolo, and the Archive of Casa della Musica-Comune di Parma.

The Blended Intensive Programme has been officially approved by the EU within the framework of the ERASMUS+ Programme BIPs, which are one of the new and innovative formats of student mobility introduced by the new Erasmus+ 2021-2027 Programme. These programmes, jointly developed by multiple higher education institutions, feature advanced and innovative pedagogical approaches that combine short-term face-to-face (physical) mobilities with portions of virtual learning.

BIPs are inherently transnational and transdisciplinary, as curricula are developed and taught together by partner institutions in different countries. The combination of in-person and virtual learning spaces allows students and academics to experience and exchange highly collaborative, challenge-based and research-steeped methods of teaching and learning.

DESCRIPTION OF THE PROJECT

The BIP Fall School *Memory and Performance* is aimed at introducing the universities involved in the project along with school students to the study of classical reception in the performing arts; it includes a community of academics and theatre practitioners whose research and practice centre on art and its preservation, dramaturgy, music, dance, costume and design, ancient and modern.

This Fall School consists of ONE WEEK IN PRESENCE at the University of Parma, **23-28 October 2023**, and 5 ONLINE SESSIONS on **15 and 26 September, 5 October, 17 November, and 15 December**.

Successful completion of the program activities will award participating university students **3 ECTS credits**, recognized by each partner institution according to the applicable rules and regulations. Secondary school students will receive a certification of participation.

The **IN-PRESENCE WEEK-LONG programme** (full schedule below) in collaboration with CAPAS-UNIPR, CSAC-UNIPR and the Archive of Casa della Musica-Comune di Parma will comprise: **3 days of theatre workshops** and a **public demonstration-performance** at the end of the third day, with the group of university students participating in the Fall School as well as a group of school students from two licei in Parma (Liceo Toschi and Liceo Romagnosi). The workshops

will be on a comedy by Aristophanes and will be led by Italian director and playwright **Marco Martinelli (Teatro delle Albe)** and academic and dramaturg Giovanna Di Martino (UCL) [23-25 Oct.]. The school will also comprise: **two workshops on archival practices** titled *Performing Archives and Archiving Performance* and led respectively by Francesca Bortoletti (UNIPR), Cristina Gnudi (Municipality of Parma - Casa della Musica Archive), and by Giovanna Di Martino (UCL) and Eleftheria Ioannidou (Groningen) [morning, 26 Oct.]; **one workshop** titled *Archaeological Memory and Dance* led by choreographer and academic Marie-Louise Crawley (C-DaRE) [afternoon, 26 Oct.]; **one workshop in and on archaeological and urban sites in Parma** titled *Archeology and Performance* and led by Alessia Morigi (UNIPR) [morning 27 Oct]; **one workshop on translation** titled *Translation in and for Performance. Ancient and Modern* led by Gioia Angeletti (UNIPR), Maria Elena Capitani (UNIPR) and Diego Saglia (UNIPR) [afternoon 27 Oct.]; and a **final roundtable discussion** [morning 28 Oct].

The **ONLINE SESSIONS** will be held before and after the in-presence week in Parma. The sessions preceding the week in Parma will function as introductions to the topics that will be covered in the practice-based workshops throughout the Fall School.

This BIP Fall School on *Memory and Performance: Classical Reception in the Performing Arts* aims at sharing competences, research practices, and skills between the universities participating in this project. It will be an exchange between students as well as academics coming from different institutions in Europe, the UK and the US. The students participating will be offered the chance to explore the ways in which the performing arts have evolved and developed through time within the context of ancient Greek and Latin textual as well as non-textual cultural material. It will be a great opportunity for all the students involved to deepen their knowledge on the performative context and means of Greek and Roman performance cultures and their reception. Students involved in the project will investigate the relationship between live performances, recordings, and archives, reflecting (practically as well as theoretically) on the tensions between permanence and ephemerality. They will have the opportunity to visit a postclassical archeological site and work on AR and VR archaeological documentation and digital archeology, as well as linking archaeological practice with performance.

Number of Participants per Institution

The Fall School is aimed at BA, Master's, and PhD students enrolled in one of the partner Institutions, and also includes 14 school students from two licei in Parma participating in the theatre workshops.

The Blended Intensive Programme is open to a limited number of participants from each partner institution, and to an overall number of students. Each Institutions can send a maximum of 8 mobility students:

ERASMUS+ partners

- University of Parma (Coordinator): 8 students
- Université de Tours-CESR, France: 8 students
- Université Paris Sorbonne Nouvelle: 8 students

- Université Paris Nanterre: 8 students
- Univerzita Palackého v Olomouci: 8 students
- University of Groningen, Netherlands: 8 students
- Université Paris 13 Nord 8 students

External Partners

- UCL: 7 students
- NYU: 4 students

The school students participating from Liceo Romagnosi and Liceo Toschi will be selected by an internal committee independently defined by each school.

TENTATIVE PROGRAMME

IN-PRESENCE WEEK Parma 23-27 October 2023

23-25 October - Theatre Workshop with Demonstration-Performance

Theatre workshops (**23-25 Oct. 10am-6pm**) and public demonstration-performance (**25 Oct. 8pm**) on a selection of passages from one ancient comedy by the Greek playwright Aristophanes in a selection of early modern and modern translations (more information on the chosen play and translations will be given to students after they have been selected).

These will be directed by Italian playwright and director **Marco Martinelli** (Teatro delle Albe) in collaboration with academic and dramaturg Giovanna Di Martino (UCL).

Each day of the workshop will comprise feedback discussions (1-2pm and 5-6pm on 23-24 Oct. and 1-2 on 25 Oct.) on the ancient script, its translations, the new script emerging from the workshops, and the students' own experience with theatre practice and the scripts involved.

26 October - Workshop Sessions I

10am-1pm - *Performing Archives and Archiving Performance*

Workshop on archives, working on a case study, led by Francesca Bortoletti (UNIPR) and Cristina Gnudi (Municipality of Parma - Casa della Musica Archive)

Workshop on archives and performance led by Giovanna Di Martino (UCL) and Eleftheria Ioannidou (Groningen)

2:30-5pm - *Archaeological Memory and Dance*

Workshop on dance, ancient and modern, led by academic and choreographer Marie-Louise Crawley (C-DaRE)

27 October - Workshop Sessions II

10am-1pm - *Archaeology, Preservation, and Performance*

Workshop on, and archaeological visit to, the postclassical site Roman Bridge in Parma, directed by Alessia Morigi (UNIPR).

2:30-5:30pm - *Chorus: A Political Body in Translation*

Workshop on a selection of choral odes from a series of ancient Greek tragedies/comedies in English translation – Gioia Angeletti (UNIPR), Maria Elena Capitani (UNIPR), and Diego Saglia (UNIPR) (details of the texts will be given to the students participating in the school prior to the workshop so that students can prepare on the texts in advance).

Cécile Dudouyt (Paris 13) & Giovanna Di Martino (UCL): *Translating Aristophanes across time*

28 October - Roundtable Discussion

11am-1pm - *Plenary Session*

Roundtable discussion led by Eugenio Refini (NYU) with the participation of the students and academics involved in the project as well as other academics from University of Parma.

[ONLINE SESSIONS I \(times TBC\): Lectures and Seminars](#)

15 September: *Performance and Classical Reception*

Seminar Part I: Francesca Bortoletti (UNIPR), Giovanna Di Martino (UCL): *Introducing the School*

Seminar Part II: Diane Cuny (CESR, Tours), *Chorus and chorality in Classic Theatre*

26 September: *Aristophanes across time*

Introduction: Massimo Magnani (UNIPR)

Seminar Part I: Alexa Piqueux, *The Comic Body in ancient Greek Comedy*

Seminar Part II: Corrado Confalonieri (UNIPR), *Aristophanes' Reception in Early Modern Italian Theory*

5 October: *Performing Aristophanes*

Introduction: Roberta Gandolfi (UNIPR)

Seminar Part I: Eleftheria Ioannidou (Groningen), *Performance and Classical Reception in Contemporary Theatre*

Seminar Part II: Romain Piana (Paris Sorbonne Nouvelle), *Aristophanes' Reception in France and Peace*

[ONLINE SESSIONS II \(times TBC\): Workshop](#)

17 November and 15 December: *Building a Book-Diary*

HOW TO APPLY

1. Eligibility criteria

Applicants must be enrolled in a Bachelor, Master's, or PhD (**only Master's and PhD level for candidates from Sorbonne Nouvelle**) at one of the universities participating in the project or enrolled in one of the two secondary schools mentioned.

Participation in this program is open to university students enrolled in any discipline related with BIP contents.

2. How to apply

Participating guest students from Liceo Romagnosi and Liceo Toschi will be selected by an internal committee independently defined by each school.

Students from higher education institutions interested in participating should fill out THE APPLICATION FORM [AT THIS LINK](#) by **3rd July** (for applicants from Sorbonne Nouvelle, the deadline is fixed by **23rd JUNE at the latest**), as well as send the required documents to the address bip@unipr.it.

The following documents are required to complete the application:

- Copy of ID or passport
- Motivational letter
- Europass format CV
- Transcript of records (A certificate of enrolment at the home University with a list of passed exams and grades)
- English B1 CEFR language certificate

Please send ALL documents in a zip file in one email, with the subject line "LAST NAME – BIP APPLICATION".

3. Selection criteria and procedures

An appointed committee will carry out the selection procedures based on the following criteria:

- Motivation (60 points - based on motivational letter)
- Coherence of BIP program with educational/professional career (40 points - based on Transcript of Records and CV)

All students must demonstrate a minimum level of B1 CEFR in English language.

The selection committee is composed by:

Francesca Bortoletti (University of Parma), Roberta Gandolfi (University of Parma), Chiara Lastraioli (CESR-Université de Tours), Diane Cuny (CESR-Université de Tours); Jana Zapletalová (Univerzita Palackého v Olomouci), Eleftheria Ioannidou (University of Groningen), Romain Piana (Université Paris Sorbonne Nouvelle), Tiphaine Karsenti (Université Paris Nanterre),

Alexa Piqueux (Université Paris Nanterre), Cécile Duduoyt (Université Paris 13 Nord);
Giovanna Di Martino (University College London) and Eugenio Refini (New York University).

Students should expect to hear back about the result of their application by **July 20, 2023**.

Selected students must communicate their acceptance or withdrawal by **July 25, 2023** by contacting their university program coordinator (see contacts below).

Selected students will be contacted with further instructions upon completion of the selection procedures.

4. Financial support

The cost of attendance of the Blended Intensive Programme may be covered in part:

- **For Programme Country Institutions:** by an ERASMUS+ SMS Short Mobility Grant for all mobile students (excluding students from the hosting University). This financial support may only be guaranteed by the selected student's home University. The University of origin of each selected student is fully responsible for the management of the financial aspects of the mobilities in accordance with the provisions of the competent ERASMUS+ National Agency.
- **For Partner Country Institutions (UCL and NYU):** by any financial support that may be available to enrolled students for the purpose of international mobility.
- **For Host Country Institutions (University of Parma, Liceo Romagnosi, Liceo Toschi):** no financial support is foreseen for students of institutions based in Italy as they will not be travelling for the purposes of participation in this program (non-mobile participants).

Please refer to your local coordinator or Erasmus/International Relations Office for any further information related to the financial support made available.

5. Services at UNIPR

Services available to students before, during and/or after the in-person part of the program:

- Administrative Support (bip@unipr.it)
- Accommodation Support
- [Social events \(ESN\)](#) (parma@esn.it)
- University services (Wi-Fi, library access, lab access, etc)

CONTACTS

University of Parma (Coordinator) - Dr Francesca Bortoletti

(francesca.bortoletti@unipr.it)

CESR-Université de Tours - Chiara Lastraioli

(chiara.lastraioli@univ-tours.fr)

Univerzita Palackého v Olomouci - Jana Zapletalová

(j.zapletalova@upol.cz)

University of Groningen - Eleftheria Ioannidou

(e.ioannidou@rug.nl)

University of Nanterre - Tiphaine Karsenti

(tiphainekarsenti@yahoo.fr)

University Paris 3 - Romain Piana

(romain.piana@sorbonne-nouvelle.fr)

University Paris 13 Nord - Cécile Dudouyt

(cecile.dudouyt@googlemail.com)

University College of London - Giovanna Di Martino

(g.martino@ucl.ac.uk)

New York University - Eugenio Refini

(eugenio.refini@nyu.edu)